

BRASSÓI LAPOK

POLITIKAI NAPILAP.

Nyomda és kiadóhivatal

Brassó, Kapu-utca 60 szám. — Telefon szám 177.

ELŐFIZETÉSI DIJ

helyben házhoz hordva, vidékre postán küldve:
egész évre 20 k, fél évre 10 k, negyedévre 5 k.

Egyes szám ára 8 f., kapható:

kiadóhivatalban, Gross G., Polanek F., és Friedmann F., urak üzleteiben.

Felelős szerkesztő:

Dr. VAJNA GÁBOR, ügyvéd.

Szerkesztőség: Kapu-u. 60.

Értekezhetni:

d. e. 8-9 és d. u. 2-4 óráig.

Telefon szám 177.

HIRDETÉSI DIJ:

2 hasábos garmondsor v. annak helye 1-szeri hirdetésnél 24 f
3 hasábos garmondsor 16 f. Nagyobb és többszöri hirdetésnél kedvezmény. Minden egyes hirdetmény után még külön 60 f. bélyeg-díj fizetendő.

Nyilttér sora 30 f.

Hirdetések és nyilttéri cikkek díja előre fizetendő.

Telepítés.

Brassó, jan. 24.

(X.) A telepítési ankét tárgyalásai iránt általános az érdeklődés. E tárgyalásokból látható, hogy a telepítés kérdése tuemelkedik a földkérdés pusztán közgazdasági jelentőségén, föl a nemzeti politika magas régióiba.

Az az eszme tehát, a mely a magyar politika új alapjaira nézve publicisztikai fejtegetés tárgya volt, vizsgálgra talált azok lelkében és gondolkodásában, a kik ismerik az ügy jelentőségét és hivatvák abban véleményt mondani. Ezzel meg van adva annak a lehetősége, hogy az ankét valóban érdemleges munkát végezessen.

A mily jóleső érzéssel konstatáljuk, hogy a telepítési akcióban a liberális és nemzeti felfogás dominál, s hogy a vita színvonala a tárgyhoz mérten magas, épp oly megelegetést kelt bennünk az eddigi felszólalások azon tenorja, hogy az akció vezetése az államra tartozik.

Károlyi Sándor gróf ugyan az ellenkező tannak a hirdetője, az irányi-

tást ő a gazdasági egyesületek által képviselt társadalomra ruhazza s pusztán az ellenőrzést az államra. Szó sincs róla, hogy a társadalom és az állam együtt működését, a telepítési kérdésben helyeselni lehet. Oly óriási nagy akcióban, minővé a telepítési ügynek legfőbb nemzeti érdekeink miatt ki kell fejlődnie, sem az állam, sem a társadalom egyedül nem érhetne el méltó eredményt. De az akció sulypontját át kell helyezni az államra.

Az államnak kell kezébe vennie az összes telepítési ügyet s a társadalmat segéd munkásává kell tennie. És nem pusztán a gazdasági egyesületeket kell bevonni a nemzeti munkába, hanem még a közművelődési egyesületeket is. Ezek ismerik a helyi viszonyokat, egyéneket s így ezek világosítják föl az államot, ezek szolgáltatják a kormánynak a telepítéshez szükséges személyi és dologi adatokat.

Minden társadalmi orgánomot részeltetnie kell a nagy nemzeti földadat megoldásában. A pénzintézeteket is be kell vonni az akcióba. A vezetés eképp az állam kezében lesz, míg a társada-

lomé leend a közreműködés és bizonyos foku ellenőrzés.

Darányi miniszter beszédéből azt látjuk, hogy kezébe 71 telep sorsa van letéve. Az elmúlt évben 4945 kat. holdon 1.713.494 korona értékben 234 telephely töltetett be; és a telepések mielőtt telepeiket megszállták volna, a kincstárnok készpénzben pár százezer koronát fizettek le. A miniszter jelzé, hogy ő oda törekszik, hogy telepesekül olyanok vétessenek föl, a kik bizonyos vagyoni és erkölcsi képesítéssel bírnak.

Daczára, hogy a miniszter ezen kijelentése általános helyesléssel találkozott, még sem vagyok az első föltételre nézve egy nézetem az ankéttal, mert a pénzmaggal bíró paraszt nem igen hajlandó ősi földjét oda hagynia, és új telepítésre majd nem kapunk elég emberanyagot.

Továbbá, ha az állami telepítést sikerrel akarjuk folytatni, kerülni kell az eddigi hibákat. A bajos oka az, hogy az egyes telepek egyforma árban voltak meghatározva, daczára a föld különböző minőségének. Az építkezések drágák s főleg, hogy közlegelőről nem gondoskodtak egyes telepítéseknél, a

A „Brassói Lapok“ tárczája.

Nem ösmertek

Szilágyi Ernő irodalmi hagyatékából.

— A „Brassói Lapok“ eredeti tárczája. —

Kik csak vidáman láttatok még,
A mint ujjongva nevetek,
Kik vig, életsóvárnak tart'tok,
Nem ismertek ki engemet!

Oh, álruha csak a vidámság,
Alatta mély, sötét ború.
Csinált virág csupán a jókedv,
Élő tövis a mélabú.

Vidám arcot csak akkor öltök
Ha vélem vagytok, itt, velem;
Hogy meg ne lássátok, mi szörnyű
A seb, mit hordok szívemen.

Boldogtalanság kinos átka,
Mire kárhozva életem,
S elrejtteni a szív fájdalmát . . .

— Ah! egyben kettős gyöttelem! —

Oh, mert megenyhül minden bánat,
Ha van kivel megosztani azt,
Ha nyujt a szomjban kinlódónak
Vizet forrásod, oh vigasz!

De így, ha így, midőn nem sejtí
A nagy világon senkise,
Minő pusztitást visz szívemben
Véghez a szerelem tüze.

És nincs, ki bűm enyhíteni jöjjön,
Mert azt elrejttem, titkolom,
Vajh' így csoda, ha meg fog ölni
Előbb-utóbb a fájdalom?

S én még sem tárom föl e lelket,
Oh mert tudom, mert érzem,
Hogy a kiért szerelmem öldös,
Reája mily érdemtelen.

S ha volna, ki keserveimnek
Országát megpillantaná,
Látván könnyűm kire pazarlom,
Gúnyolna, csak kaczagna rá

De hogyha olykor egymagamban
Járok tavasz virányain,
Midőn nincsen kitől takarnom
Pokoltüzű fájdalmaim:

Álköntösét hazug örömmnek
Magamtól messze elvetem,
Leroskadok a föld ölére,
És zokogok keservesen

„Ha könnyet látok arczodon . . .“

Bús arczodat fordítsd felém,
Könnyes szemed hadd lássam én.
Megosztva tenger bánatunk
Egymásnak vigaszt nyujthatunk,
Hadd csókoljam le könnyedet,
Mit visszafolytani nem lehet.
Ne sirj! Ne sirj! Ugy fáj nekem
Patakzó könnyed, kedvesem
S ha könnyet látok arczodon
Imádkozom . . . imádkozom . . .

ifj. Hermann Antal.



mi pedig leginkább az apró, öt holdas gazdát sújtja. A hitelviszonyok meg éppen szomorúan alakultak. Nagy hiba az is, hogy a földet nem mindig gazdasági munkára alkalmas állapotban adják át a telepeseknek. Mindezeket segíteni kell és főképp abból az irányelvből kell kiindulni, hogy a különböző telepeken létező különböző viszonyok mindenütt tekintetbe veendők.

Erdélyben a Mezőségen lesz nagy telepítés, negyvenezer hold földet vásárolt e célra az állam. A székely telepítést ezzel elkezdhetjük, és mégis összekötő vonalban lesznek szülőföldjükkel, nem fognak teljesen elszakadni véreiktől. Erdélyben a magyarság erősítésére szükség van, a mezőségi telepítéssel ezen cél felé haladunk, a székely kivándorlást ellensúlyozzuk áttelepítéssel.

Belföld.

Brassó, jan. 24.

Stefánia esküvője a legújabb hír szerint a jövő héten lesz Londonban. Lónyai Elemér a trónörökösne vőlegénye már elutazott.

Hegedüs Sándor kereskedelmi miniszter a pécsi és salgótarjáni, valamint a többi magyar szénbányákból származó szénnek Bécsbe való szállítására a direkt kedvezményes tarifát léptette életbe.

A képviselőház legközelebbi ülése pénteken délelőtt lesz. Napirendje: a kongrua-törvény végrehajtásához szükséges póthitelről szóló törvényjavaslatnak tárgyalása.

Batthyány Tivadar gróf, Fiume képviselője, a fiumei kérdés rendezéséről előterjesztést nyújtott be Széll Kálmán miniszterelnöknek. E tárgyról a napokban szűkebb körű tanácskozás lesz a miniszterelnökségben.

Külföld.

Brassó, jan. 24.

A király elnöklésével a napokban katonai tanácskozás volt, a melyen először vett részt Ferencz Ferdinánd királyi herceg trónörökös. Jelen volt továbbá a közös hadügyminiszter, valamennyi csapatfelügyelő és néhány hadügyminiszteri osztályfőnök.

Körber, az új osztrák miniszterelnök közelebről Budapestre utazik, hogy a magyar kormányban hivatalosan bemutatkozzék és a vele elintézendő kérdések felől tanácskozzék. — A tanácskozás fő tárgyát a kvótakérdés képezi.

A londoni második önkéntes csapat hajóra szállása a közönség legmelegebb óvációi között ment végbe.

Affér az Orientben.

Brassó, jan. 24.

Mult szombaton este az Orient éttermében két huszárhadnagy és egy polgári egyén között sajnálatos affér merült fel, a

melyről mind a két fél érdekeire való tekintettel hallgatni emberbaráti kötelességünknek tartottuk. Miután azonban időközben a Kr. Z., a mely az ilyen szempontok által nem szokta magát feszélyeztetni, nyilvánosságra hozta az esetet, a nélkül azonban, hogy annak részleteiről alapos információja lett volna, mert ezt, saját bevallása szerint, neki a város kapitányság ismételt kéréseire sem adta meg, és miután a szereplők felsőbb hatóságai már amugy is értesülve vannak, helyén valónak látjuk az esetet, úgy a mint történt, olvasóink tudomására hozni.

Koczor Sándor dr. sepsi-szt-györgyi pénzügyigazgatósági fogalmazó, a kit általában igen derék embernek és kitűnő hivatalnoknak ismernek mindenütt, mult szombaton, mint tartalékos honvéd tiszt, az itteni honvédtiszti étkezdében ebédelt és vacsorált. Ezen alkalommal megtörtént vele az az eset, a mi ellen a halandók közül senki sincs biztosítva, hogy a szeretetreméltó környezetben nagyon is jól érezvén magát, a kelleténél többet vett be a jóból és ennek folytán összeszólkkozott a társaság egyik tagjával. Ezen ügy azonban még akkor rögtön békés uton elintéztetett, és Koczor Sándor dr. vacsora után eltávozott a társaságból, hogy az Orientbe menjen, a hol egy barátjának találkat adott.

Koczor Sándor dr. eljutott az Orientbe, s helyet foglalt egy asztalnál; szóban forgó barátjára azonban hiába várt.

Egy másik asztalnál vacsoráltak Jósika br. és Wieland es. és kir. huszár hadnagyok, a kik hasonlóképpen úgy ismeretesek társadalmunkban mint jellemes és szeretetre méltó egyének.

Koczor Sándor dr., a ki egyedül ült a maga asztalánál, valószínűleg megelégedve arról, hogy ügyét a tiszti étkezdében békés uton elintézte, hirtelen fölkel és az előtte teljesen ismeretlen tisztkehez ment, bemutatkozott és előadva, hogy neki lovagias ügye van, felkérte őket segédekül. Így megbarátkozva együtt ültek mindaddig, mig nem a két tiszt a szász nőegylet báljába készülvén, fölkel az asztaltól, hogy távozzék. Koczor dr. velük ment. Azonban még az utcára sem értek már összeszólkkozottak és ennek következtében a kapu alól visszatértek heves szóváltás közepette az étterembe, a hol a szóváltás dulakodássá fajult, a melynek hevében Koczor dr. megragadta mindkét tiszt kardjának markolatát, hogy kardot ne ránthassanak, Wieland hadnagy pedig egy palackot vágott Koczor dr. fejéhez. Midőn Koczor dr. a fájdalom következtében eleresztette a kardokat, a tisztke kardot rántottak, Koczor pedig ennek láttára az ajtó felé menekült, azonban a nélkül, hogy a feléje irányzott vágásokat kikerülhette volna. Jósika br. kardja ugyanis fején találta Koczort és két egészen csontig ható 3 cm-hosszu zuzott metszett sebet ejtett azon két falcsont hátsó részén. A megsebesült Koczor dr. erre egyenesen a rendőrségre, a tisztke pedig a bálba mentek.

A szolgálattelvő rendőrbiztos azonnal megjelent a helyszínén és jegyzőkönyvet vett fel az esetről, Koczor Sándor pedig az ügyet a lovagiasság terére vitte és személyesen panaszt a hadnagyok ellen nem tett.

Az ügy, a mely még komplikáltabb lett az által, hogy a katonai hotóság a s.-szt-györgyi pénzügyigazgatóságot is értesítette az esetről, még nem nyert befejezést.

HIREK.

Brassó, jan. 24.

— **Házasulandó magyar juristák estélye.** F. évi február hó 1-én tartják a házasulandó magyar juristák közvacsorával és tánczczal egybekötött estélyöket az „Orient” szálló nagy termében. Meghívók nem küldetnek szét, hanem a rendezőség tagjai fogják ismerőseiket személyesen meghívni, még pedig nem e célra külön teendő látogatások alkalmával, hanem az idő rövidségére való tekintettel ott, a hol éppen találkoznak, az utcán, a kávéházban, a jégen s. a. t. A belépti jegy személyenkint 4 korona, a melyben a vacsorának ára is benn foglaltatik. A rendezőség most állítja össze a meghívandók névsorát. Annyit előre is mondhatunk, hogy a „Jurista estély” lesz az idei farsang legelőkelőbb mulatsága, mert csak is a magyarság színe-java hivatik meg. A kik a két év előtt megtartott hason estélyen részt vettek emlékeznek, hogy azon olyan válogatott közönség volt jelen, a minő Brassóban egyetlen más mulatságon sem. Az idei estélynek jelszava is az, a mi a két év előttié volt: „Válogatott társaság, házias öltözék, fesztelen kedélyesség és táncz kivilágos kiviradtig!”

— **Szeccszios tánczestély.** Felkérjük azon urakat, kik a brassói róm. kath. árvaház alapító nőegylet szeccszios estélyén rendezendő palotastánczban résztvenni vállalkoznak, f. hó 26-án, pénteken este, a róm. kath. főgymnázium rajztermében tartandó próbán megjelenni sziveskedjenek. — A rendezőség.

— **Tanügyi áthelyezés.** A vallás-és közoktatásügyi miniszter G a n o v s z k y Etelka tatrangi és Sz ó r á d y n é Bán Eliz zajzoni elemi iskolai tanítónöket kölcsönösen áthelyezte.

— **Határátelési forgalom és utlevelek.** A Statisztikai Havi Közlemények legutóbbi füzeté szerint a mult novemberben a magyar birodalom határát a szerb és román határszélén összesen 53.799-en lépték át. A határállomások közül most is első helyen áll Predeal, utána Zimony, Orsova és Pancsova következnek. Külföldre szóló legtöbb utlevél ezuttal Brassó Ung és Zemplénmegyék kivándorlóinak adatott ki.

— **A „Bécsi Magyar Nemzeti Szövetség” az „Országos Nemzeti Szövetség”-gel együttesen 1900. évi február hó 10-én a Grand Hotel Continental összes dísztermében magyar elite tánczestélyt rendez.** A tiszta jövedelem egyrészt Bécsben létesítendő ingyenes magyar tanfolyamoknak fog alapjául szolgálni, másrészt az „Országos Nemzeti Szövetség” pénztára javára lesz fordítva.

— **Zendülés Csik-Szent-Imrén.** Lapunk tegnapi számában közöltük azt a hirt, hogy tegnap reggel három század katonaság ment Csik-Szent-Imrere, állítólag azért, hogy a most folyó tagosítási tárgyalásoknál az esetleg előforduló zavargásnak elejét vegye. Erre vonatkozólag a kolozsvári „Magyar Polgár” ma érkezett száma a fenti cím alatt a következőket írja: „Lelketlen izgatók bujtogatása és az emberek kapzsisága majdnem egy egész falu végzetes veszedelmét okozta. Az erdőaranyosítás folyt Csik-Szent-Imrén. A falu népe kelletlen bár, de elég esendesen fogadta a változhatlan dolgot,

Az ujonnan megválasztott bíró azonban, ki megválasztását azon ígérettel vitte ki, hogy minden arányosítást megakadályoz, feldühösítette a bepálinkázott csészeléket s megrohanták a hivatalos kiküldetésben működő Kovács Lajos tvszéki bírót és Kelemen Ádám mérnököt s fenyegetve követelték az eljárás beszüntetését. A falubíró izgatására, ki felolvasta nekik a tábla 1888-ból származó leiratát, melyben felpereseknek a leendő arányosításnál Sándor Gergely, Székely Endre helybeli birtokosokat jelöli ki, a népsöpredék dühfőképek ellen irányult. A jelenlevő 3 esendőr a több száz főnyi tömeg ellen mit sem tehetett Kovács tvszéki bíró elmenekült s esendőrökért ment Csik-Szere-dába, de ezek csak d. u. 5 órakor érkeztek meg s addig Sándor Gergely birtokos néhány rokonával a dühös tömeg szélszélén volt kitéve. A felbujtogatott tömeg azt követelte, hogy összes ingatlanokról és arányosítási igényeiről mondanak le. Mit tekintettel a növekedő veszélyre, meg is tették a község ház foglyai. Csak az időközben megérkezett 8 esendőr fedezete alatt sikerült őket a nép dühétől biztos helyre szállítani. Csik vármegye alispánja — mint hírlík — 3 század idegen ajku katonaságot kért a szebeni hadtestparancsnokságtól, tekintettel a folyton fenyegető veszélyre.

— **A nagyszzebeni metropolita ebédjel.** Metiánu metropolita azon fáradozik, hogy Nagyszzeben társaséletében, melyben az utóbbi időben visszavonás és torzsalakodás volt észrevehető, helyreállítsa a békés egyetértést. E célra a város egyházi, polgári és katonai előkelőségeit több csoportban ebédre szándékozik meghívni, hogy így az érintkezés köztük újból megkezdődjék. Mult vasárnap, ebédre hivatalosak voltak a metropolitához: Probst tábornagy, hadtestparancsnok, dr. Müller ev. püspök, Kerczek és Cerrialtábornagyok, Thalmann főispán és számos más katonai és egyházi notabilitás.

— **A szászvárosi románok** igen vannak keseredve, hogy áldozatokkal eddig fenntartott lapjukat kénytelenek voltak beszüntetni, még pedig azért, mivel a magyarországi románok a román sajtót, a mely pedig érdekeiknek egyedüli képviselője, egyáltalában nem támogatják. Így legutóbb kénytelen volt az ottani román organum megszűnni, mert nem volt annyi előfizetője, hogy a lapot fenntarthassák. A románok azonban most egy új lapot akarnak alapítani, mely főképen a közgazdasági érdekeket volna hivatva képviselni, de a mellett természetesen a román politikával is foglalkoznék.

— **A pécsi színtársulat nyara.** Ezen ezim alatt a „Pécsi Napló“ mult vasárnap számában a következőket olvassuk: Előreláthatólag ezen évben még nem nyerhet megvalósulást a pécsi színigazgató azon szép terve, hogy állandósítsa itt a színházat. És ezért ezuttal a társulat még eltávozik virágvasárnapján Pécsről és husvét hétfőjén már Brassóban kezdi meg működését, honnét rövidebb időnyre átrándul Nagyszzebenbe, majd két hónapig szünetel a színtársulat, mely augusztus közepén Egerben találkozik ismét, hol 4 hétig játszik, majd szeptember közepén a mohácsi színpártoló-egyesület meghívására biztosított bérlet mellett Mohácsra megy, ahol bemutatja a mohácsi

esi közönségnek az ujdonságokat és szeptember végén megérkezik Pécsre, téli állomására. Virágvasárnapján, április 8-án tehát befejezést nyer a pécsi színiidény.

— **Verespatak-Abrudbánya** közötti 37 kilométer hosszú vasut építéséhez 1901-ben hozzáfognak.

— **A hazai ipartestületek orsz. központi bizottsága** mult vasárnap délelőtt a fővárosban ülést tartott, hogy a mult évi októberben Kolozsvárt megtartott IV ipartestületi országos gyűlésen hozott határozatok végrehajtása céljából az ezen határozatoknak megfelelő felterjesztéseket tárgyalja és megállapítsa. Az elnöki jelentések tudomásul vétele után előterjesztették és megállapították a következő felterjesztéseket: 1. Az ipartörvény revíziója tárgyában. 2. Az ipartestületi hatáskör kibővítése és működésük hatályosabbá tétele ügyében. 3. A hadfelszerelési szállítások ügyében. 4. A kisiparosnak a közszállításokban való nagymérvű részvételére tárgyában. 5. A középítkezéseknél az iparosok érdekeinek megóvása s az építőipar törvényes szabályozására vonatkozólag. 6. Az adóreformnak az iparosérdek szempontjából; a betegsegélyző s a fegyenczügy tárgyában. A többi felterjesztések, melyek a kolozsvári kongresszus négy rendbeli határozatára vonatkoznak, az illető referensek által az elnökségnek fognak bemutatni s rövid uton felterjesztetnek a kereskedelmi miniszterhez.

— **Kereseti adó előírása.** Egyik pénzügyigazgatóság jelentése alapján kijelentette a pénzügyminiszter, hogy a községek és városokra a boritaladó és huszfogyasztási adó beszedési jogának bérbevétele után az 1899–1901. évekre kivetett harmadik osztályu kereseti adó mult évi július elsejétől, vagyis az 1899. VI. t. cz. életbelépésének napjától kezdve és a most idézett törvényezikben foglaltakra való tekintettel hivatalból törleendő.

— **Ki tekintendő kereskedő segédnek?** A „Törvénytörvényi és Rendőri Ujság“ január 21-diki száma a fenti ezim alatt a következőket írja: „Kereskedősegédnek csak állandóan alkalmazott és oly személyek tekintendők, kik összes tevékenységüket egy és ugyanazon főnöknek szentelik. Rendes fizetés nélkül, egyedül az egyes ügyletek után számított, provisio mellett működő ügynök ily állandóan alkalmazottnak és ebből folyólag szolgálati viszonyban állónak nem tekinthető. (B. K. és V. f. T. 1899. nov. 21. E. 306.)

— **Minden hölgynek nélkülözhetetlen.** a Dr. Graf és Társa által készített Byrolin, melyet a leghíresebb orvosok mint bőrápoló és szépitőszert ajánlanak. A Byrolin az összes krémeket felülmúlja, az arc minden tisztatlanságát eltávolítja és annak biztosan fehér, üde, fiatal színt ad. A Byrolin-szappan pedig a legjobb és legkedveltebb toilette- és gyermekszappan. Kapható minden gyógyszerárban és drogériában. Vezérképviselő Kovács Miksa Budapest, VII. Nyár utca 18. Prospektust és elismeréseket ingyen és bérmentve.

— **Állatkiállítás Kolozsvárt.** Az Erdélyi Gazdasági Egylet állatkiállítási szakosztálya elhatározta, hogy szeptember hó elején Kolozsvárt állatkiállítást rendez. A kiállítás díjaira a miniszter 6500 forintot ad.

— **A Dedek fele Szentek Elete** cz. diszműből megjelent a 3-dik füzet. Örömmel jelezhetjük, hogy a Pallas kiadó társulat sem faárd-

ságot sem költséget nem kimél, hogy e hézagpótló mű minél fényesebb kiállításban jelenjen meg. Már az első két füzet képei lekötötték a szemlélő figyelmét. A mostmegjelent füzet nagyban növeli a páratlan diszmunkához kötött várakozásokat. A füzet élén, mint önnálló műlap, Velasquez-nek világhírű festménye: sz. Antal látogatása sz. Pálnál látható, kitűnően sikerült reprodukcióban. A két remete markans vonásokkal megfestett alakja, hatalmas szikla csoportozat alján egy pálmafa árnyékában, ülő helyzetben van feltüntetve. A magasból egy holló száll alá, esőrében hozván a napi eledelt, melyet Isten sz. Pálnak szokott volt küldeni. A távol sikon a két szent találkozásának egy másik epizódja látható. Az ugyanis a mikor sz. Antal elhalt barátjának az utolsó szolgálatot adja meg s tetemét eltemeti. A szöveg-képek közül kiemelendők: a Correggio-féle sz. Hilár kép; a Saderer-féle sz. Pál; az Effigies Rom. Pontif.-ból vett sz. Marzell pápa; sz. Antalnak egy modern képe és az 1819-iki párisi Salonban nagy feltűnést keltett szent Péter római széke című festmény kitűnő másolata. A szöveg a január 12. 18. közé eső szentek életét írja le. Csak ismételt és ismételt ajánlhatjuk e kiválóan irt gyönyörűen illusztrált diszmunkát a magyar közönség szives figyelmébe. Megrendelhető minden hazai könyvkereskedésben.

— **Allategeszsegügyi kimutatás.** A „Földmívelési Értesítő“ jan. 21. száma szerint Brassó vármegyében a ragadós állati betegségek állása jan. 17-én a következő volt: Veszetség: Földvár 1 u.

Nyilvános köszönet.

Alulírott indítatva érzem magam, hogy dr. Kovács Sándor kórházi orvos urnak azon odaadó és lelkiismeretes kezelésért, a melyben engem súlyos betegségem alatt részesített, ez uton is legmélyebb hálámát és köszönetemet fejezzem ki.

Brassó, 1900. jan. 24.

Weisz Lipót.

Selyem-mennyasszonyi-ruha

10 frt 50 krtól feljebb — 14 méter! postabér és vámmentesen szállítva! Minták postafordultával küldetnek; nemkülönben fekete, fehér és színes „Henneberg-selyem“ 45 krtól 14 frt 65 krig méterenként.

HENNEBERG G. selyemgyáros (cs. és kir. udvari szállító) Zürichben



Egy leány esetleg asszony, a ki a háztartásban jártas kerestetik.

Czim: Rados Lipót, mérnök. Vácutca 43.

Schwarcz féle villa



MEGHIVÁS.
A BRASSÓI ELSŐ TAKARÉK ÉS ÖNSEGÉLYZŐ SZÖVETKEZET
XVI-İK ÉVI
R E N D E S K Ö Z G Y Ü L É S É T

1900. évi február hó 11-én d. e. 11 órakor.
A SZÖVETKEZET HELYISÉGÉBEN
fogja megtartani, melyre a szavazattal bíró tagok tisztelettel meghivatnak.

N A P I R E N D:

1. Gyűlés megnyitása a vezérigazgató által.
 2. Igazgatósági jelentés az 1899-iki üzletéről.
 3. A felügyelőbizottság jelentése.
 4. Az igazgatóságnak és a felügyelő bizottságnak a felmentvény megadása.
 5. A tiszta nyereség fölosztására vonatkozó javaslat.
 6. Az igazgatóság indítványa az alapszabályok 36. §-ának módosítása tárgyában.
- Brassó, 1900. január hó 21-én.

Az igazgatóság.

Jövedelem kimutatás 1899. évben.

VESZTESÉG	Összeg		NYERESÉG	Összeg	
	frt.	kr.		frt.	kr.
Heti betét kamat számlán	5852	79	Kölcsön kamat számlán	37748	02
Takarék letét kamat számlán	11424	69	Felvétel és levonási díj számlán	266	04
Visszleszámítolási kamat számlán	2115	92	Különfélék számlán	830	65
Fizetések számlán	4294	27	Ingatlan számlán	114	53
Tőkekamat adó számlán	1543	02			
Kereseti adó számlán	1477	56			
Üzleti költség számlán	1152	77			
Leltár elhasználás	97	60			
Előre fizetett kamatok	1700	62			
Nyereség	9300	—			
	38959	24		38959	24

Mérleg kimutatás 1899, december 31-én.

V A G Y O N	Összeg		T E H E R	Összesen	
	frt.	kr.		frt.	kr.
Pénzkészlet	1730	53	Heti betét számlán	138520	13
Kölcsön számlán	477712	90	Takarék letét számlán	274663	80
Leltár számlán	1100	—	Tartalék alap számlán*	16000	—
Oszt. magy. bank giró számlán	6935	71	Visszleszámítolási számlán	47394	59
Különfélék	100	—	Előre befolyt kamatok	1700	62
			Nyereség egyenlege	9300	—
	487579	14		487570	14

Kelt Brassóban 1899. évi december hó 31-én.

Dr. Zakariás János,
igazgatósági tag.

Leitinger József,
vezérigazgató

László Gerő,
igazgató.

Wolf F. Gyula,
könyvelő.

Piblinger Ede,
pénztárnok.

* Ha a t. közgyűlés az igazgatóság javaslatát elfogadja a tartalékalap 21.000 frtra, azaz 42.000 koronára emelkedik.

Meana G.